



Director: V. Hotărân și A. F. Rănuș
Redactor: I. U. Sorica
Administrador: I. Martin

Anul I.

Sibiu, Marți 24 Iunie 1919

Nr. 124

ABONAMENT: 75 lei = 150 K
pe 1/2 an: 38 lei = 76 K
pe 1/4 an: 19 lei = 38 K
Numărul 60 lire.

O nouă primejdie

No cunoaștem, de alungul întregului război pe care l-am dus cu atâtea sacrificii, multe momente în care România trecea printr-o mai grea cumpănă ca astăzi. Și doar am trăit cu toții de umilire ale păcii din București, dar vorbea nu numai de întormântul tuturor visurilor noastre, dar și de o nouă și metodică stoarcere, prin împingerea tuturor izvoarelor noastre de viață. Într-o zi germane umbreau atunci, obrăscă, zidurile Capitalei; în schimb nu era un război românesc, în care să nu se vădă, de-avalmă cu revolta și ura, nădejdea în biruința ideii de pace am jertfit atâtea sute de mii de oameni — cele mai bune vieți, — și pentru că am văzut prăbușindu-se atâtea bătălii — aproape tot ce abia înfripase în câmpul de război de jumătate de veac.

De unde să luăm însă astăzi nădejde nedreptățile pe cari ni le fac de această chilar marilor noștri tovarăși? De prisos să mai înșirăm stăruirile care aduc dreptelor noastre revendicări, care cari lovesc demnitatea noastră de liber și neatârnat, pledicile cari se fac de toate părțile dezvoltării noastre naționale, printr'un regim asemănător celui al oricărui alt teritoriu colonial.

În fața acestei situații, din ce în ce mai dificile, reprezentantul României vrea să se ardească azi Conferința de pace, cu condiția ca nu-și poate lua răspunderea de semnarea asemenea condițiilor, cari ar înfrumuseța România, cu tot câștigul de teritoriu și de jărilor vasale.

Din nefericire, România se găsește în această singură în protestul care ridică împotriva jugului pe care „cel mari” îl aruncă totuși de găul tuturor popoare, sub masca ademenirii a Societății naționale. Serbia se arde să a învoit să plătească prin cele largi concesiuni economice și printr'o renunțare la suveranitatea ei de stat, fațată de a i se atribui de către Conferința de pace, în dauna vecinilor noi sau teritoriilor cari nu i se cuvin.

Polonia nu se poate lipsi de protecția Aliaților, pătrundu-o cu orice sacrificii, dar condițiile nu sunt nici ei în măsură să ia pași împotriva Conferinței de pace, care așteaptă sprijin împotriva Ungariei, Grecia se bucură la Paris de tra-

tamentul special la care are dreptul o țară care, cu toată înscenarea unei declarații de război, nu-și poate răndui jertfele făcute nici lângă acele ale Muntenegruului. Cât privește celelalte state mici, Olanda, Danemarca, Elveția, Suedia, Norvegia de acestea nu se ocupă nimeni la Conferința de pace, de vremece n'au vărsat nici o picătură de sânge pentru marea cauză a Dreptății.

Și totuși, numai unindu-și glasul într'un singur protest, pășind solidar în lupta împotriva sclăviei cu cari sunt amenințate micile popoare, ar fi putut împiedeca supărarea acestei prăpăstii între „principiile” pe cari se sprijinește pacea și hotărârile celor trei oameni cari rănduesc azi noile rosturi ale lumii.

Marile puteri nu și-au schimbat felul de a se purta, și ne-a fost dat să fim nevoiți a mulțumi soartei că nu vedem înșirându-se printre învingători un alt aliat puternic alături de care am pornit la războiul Dreptului împotriva Forței: Rusia.

Micile popoare au și ele soarta lor din trecut, aceea de a pași și în fața Conferinței de pace de acum, tot desbinați ca și în alte dăți. Această desbinare face ca trei state puternice, sau mai exact două să hotărască astăzi de soarta tuturor națiunilor, îngrijindu-se mai întâiu de interesele capitaliștilor și ai marilor întreprinderi de exploatare din Anglia și America.

Conferința de pace nu trebuie să-și facă însă nici o iluzie. Jicind sentimentul de demnitate a celor cari au luptat cot la cot cu „cel mari” pentru un principiu de libertate nesocotit astăzi, făcând din fărâlele mici stoarse de puteri în urma oșobitorului război noi și comode colonii, nu se va putea clădi în nici un caz o pace durabilă. Căci ceace nu pot face astăzi micile popoare vor face mâine, și zadar nici își vor lua garanții „cel mari” dezarmând și supraveghind pregătirile militare, căci niciodată o pace așezată pe nedreptate n'a putut fi menținută prin întindere.

Istoria n'are obiceiul să-și schimbe cursul, oricât de multe garanții s'ar lua pentru aceasta. Atâtea vreme cât în locul unui imperialism sfârșit încolțește un altul, undeva în umbră se pregătește și prăbușirea acestuia.

E un adevăr prețios pe care n'ar trebui să-l nesocotească „cel mari”.

Omagiul doamnelor române către dl general Moșoiu

Drept omagiu de recunoștință pentru mărețul fapt de arme, în urma cărui frații noștri de dincolo de linia de demarcație au fost liberați și scăpați de teroarea bolșevistă mazărlă, doamnele române din Ardeal au oferit dlui general Moșoiu un bogat album comemorativ.

Albumul, pe lângă câteva mii de iscălituri cuprinde trei tablouri originale de pictori Albescu și Brăescu. Primul tablou reprezintă trecerea dorobanșilor în Ardeal. Neamul nostru este simbolizat printr'o fecioară legată în lanțuri, pe cari, călcând peste pajura austro-ungară, viteazul ostaș îi rupe.

Al doilea tablou este un portret al dlui Moșoiu, iar al treilea o alegorie a înfrângerii ungarilor și alungării lor peste Tisa.

O frumoasă poezie glorifică toate faptele săvârșite pentru liberarea neamului românesc dintre Carpați și Tisa, și exprimă recunoștința, pe care poporul român de aici o poartă generalului și ostașilor săi viteji.

O delegație a doamnelor din Sibiu în frunte cu dnele Bărsănuș, Dragomir și Tordășianu a plecat ieri spre front spre a prezenta din partea femeilor române acest semn al recunoștinței unui neam față de desrobitorii lui.

Este multă duioșie în acest semn al recunoștinței ardelenilor față de oastea română și conducătorii ei, cari au făcut, în aceste zile istoria neamului întreg. Și nu le poate servi decât spre laudă cetățenilor din diferite orașe faptul că au hotărât să dea străzilor principale numele generalilor români, cari au condus oastea la glorie și la înfăptuirea dealului național.

Satisfacții așteptate

Înțelegem regretul cu care „Patria” trebuie să anunțe aproape în fiecare zi a restarea unui nou comisar de alimentație. Nu pentru că ziarul Consiliului dirigent ar avea vre-o simpatie pentru cei cari s'au făcut vinovați de abuzuri. Nici nu ne trece prin minte să-i facem această ofensă. Dar, oricum, trebuie să fie neolăcut a recunoaște îndreptățirea unei „campanii de calomnii”, pe care atât de mult a jinit s'o arate ca greșită și rău inspirată.

E în această ironie a soartei o mică satisfacție pe care, ce e drept, n'o doream, dar care ne place grozav pentru contrastul atât de interesant între tonul supărat de ieri al celor cari ne arătau cu degetul ca pe niște oameni cari turbură fericirea marilor momente și gălăgia cu cari ei înșiși și se grăbesc să vestească arestările și cercetările pe cari, va! nu Consiliul dirigent le-a început cu *Justiția*.

Când am stăruit asupra tuturor semnelor cari arătau că se petrec unele lucruri suspecte cu traficul mărfurilor și alimentelor, ni s'a răspuns că prodagăm încrederea în organele Consiliului dirigent. Când am arătat și unele fapte de natură să dea mult de gândit „autorităților competente” ni s'au cerut *probe*.

Probe? Pe lângă cele pe cari le-am dat noi înșine, la vreme, iată că se însărcinează acum *Justiția* să le completeze, și una din cele mai însemnate cercetări începute de curând are ca obiect o „afacere” denunțată în „*Renășterea Română*”.

Aceasta este într'adevăr o satisfacție așteptată, dar nu numai de noi, ci de toată lumea cinstită.

Și dacă suntem în situația de a compătimi „Patria” pentru arestările pe cari le anunță aproape zilnic, cu litere bătătoare la ochi, ne exprimăm mulțumirea că glasul nostru n'a răsunat în pustiu, că s'au găsit cel puțin magistrați cari să se alarmeze de semnalul pe care l'am dat noi, și ne așternem aici speranța că toți cei vinovați vor fi urmăriți.

R. R.

Guvernul italian a demisionat

București. — O telegramă sosită azi de la Roma anunță demisia guvernului Orlando. Telegrama spune că Orlando a pus chestiunea de încredere asupra constituției camerei în comitet secret și sfârșindu-se vot nominal guvernul a fost pus în minoritate. În urma acestui vot Orlando a prezentat demisia guvernului. Se crede că dl Nitti va fi însărcinat cu formarea noului guvern italian.

O audiență la Regele și Regina României

Regina despre rolul președintelui Wilson — Impresiunile din Ardeal — Durerea Bănatului

Intorcându-se din triumful lor călătorie prin Ardeal, Suveranii noștri au acordat o convorbire celor trei ziaristi străini cari i-au întovărășit în orașele și satele românești de dincoace de Carpați.

Unul dintre aceștia, dl Arnaldo Cipolla, corespondentul ziarului „Gazzetta del Popolo” publică următoarele impresii dela această audiență.

Regina Maria ne primi cea dintâi într'un salon, de un gust desăvârșit românesc, în castelul dela Cotroceni. Când conversația devenise animată a intrat și Regele, în uniformă de amiral.

Vorbim despre strălucirea cortegiilor ce am admirat în Transilvania, de manifestările înălțătoare ale poporului, de marea bucurie a eliberării.

„Concepția poporului din Transilvania despre suverani, — zice Regina — este încă patriarhală. Am regăsit pe față și pe mama noastră” murmurau miile de oameni ce ne treceau pe dinafete.

In cursul conversației, aducem vorba despre Paris, despre conferința de pace și despre Wilson. Regina iubește pe americani, cu deosebire pe acei care au ajutat cu atâtea generozitate România, dar pare să aibă o antipatie destul de pronunțată pentru Wilson, căruia Antanta, i-a dat prea multă importanță consimțind a face dintr'un arbitru victoriei, pe când Wilson nu a înțeles și nu va putea să înțeleagă nici pe noi nici durerea noastră.

E apoi rândul Regelui, care, după ce a ascultat cu mare interes povestirea unei zile dintr'o zi asupra condițiilor Bănatului și a admis că această țară are nevoie de o complexă reorganizare economică, ne vorbește despre sentimentele de recunoștință exprimate de unguri pentru purtarea trupelor române de ocupațiune și pentru liberarea de bolșevismul din Budapesta.

— Dar Rusia? ce se poate spune despre Rusia?

Ungurii încearcă să treacă Tisa

Comunicat oficial din 21 Iunie 1919

Frontul de Est: Bunde bolșevice au încercat zilnic să treacă Nistrul. Parte au fost exterminate, iar parte asvârlite în apă cu pierderi. Zilnic bombardament de artilerie și schimb de armă pe tot frontul.

Frontul de Vest: Repetate încercări de trecere ale inamicului peste Tisa-Röf, Szentes, Tisa-Lojk, Szolnok, Tisa-Boc, Czi-bakhaza, Földvár și Csongrád au fost respinse. La 19 Iunie s'au predat trupelor noastre: 1 Loc. col. comdt Reg 15 Inf. dela Csongrád, împreună cu 20 ofițeri, 1 preot și 1 soldat. Pierderi: aviatorii locot. Hurmuzescu și sublocot. Bucur au căzut cu aparatul în linile inamice. Aparatul a fost distrus din cauza căderii, iar aviatorii au murit. Inamicul comunică că au fost înmormântați cu onorurile cuvenite.

Marele Cartier General

Insemnări zilnice

Corbii

„Patria” relevează faptul că în reșețe rânduri s'a făcut apel la cei cari dețin lucruri de-ale internatului românesc din Brașov să le restituie. În același timp auzim zilnic pe luptătorii trecuți în România că anumiți indivizi refuză cu cinism să le restituie obiectele cumpărate dela licitația orânduită de tribunalul de răzbu-nare unguresc.

Cum o opinie publică nu avem, care să aplice dela sine pedeapsa meritată acestor complici ai dușmanului ce ne vola moartea, ar fi de dorit ca autoritățile să intervie cât se poate de drastic.

Este îngrijitoare pentru viitor această atitudine de corb sinistru, care așteaptă pe muribund să-și dea duhul spre a se arunca asupra cadavrului. Dureroasa pervertire a sufletului omenesc în sluga din celebrul roman, care așteaptă să-i moară stăpânul mai repede, ca să-i poată fura cismele, ne vine în minte.

Credeam că numai în întunerecul ce stăpânește o anumită pătură socială din Rusia se pot dezvolta asemenea suflete. Și iată că în apusul civilizată, în apusul curentelor artistice, în apusul etrăbătut de idei umanitare aceleași urfite caractere ies la iveală.

— „Multe de sigur, — intervine Regina, — și acolo lucrurile se vor îndrepta, mai cu seamă atunci când rușii își vor alege un împărat bun. Unde se vor duce să-l caute, nu se știe încă!”

Regina Maria nu prea are simpatii pentru republici. Într'o republică, — zice dânsa — soția președintelui nu are același rol ca Regina, într'un regat. Și această lipsă a funcțiunii de suveranitate feminină, este după regina Maria, de o importanță mult mai superioară de cum s'ar crede. Are dreptate Regina?

Nu are dreptate? De sigur că dacă toate Suveranele ar fi tot așa de frumoase, de iubite și inteligente ca ea, va trebui să fim de părerea reginei Maria a României; dar lucrurile nu stau totdeauna așa.

Regele, acum, vorbește de Bănat, de arzătoarea hotărâre luată așa de pe nedrept de Conferință.

— O delegație de șvabi, zice regele Ferdinand, care mi s'a prezentat într'una din zilele călătoriei mele, mi-a morturist că Bănatul fiind locuit în mare parte de români, ar trebui, după principiile Wilsoniene, să aparțină României. De ce să se împartă Bănatul între sârbi și români, și de ce s'ar respinge cel mai sfânt drept la Unie al poporului care a dat tot pentru cauza înțelegerii? Aceasta ar creta o nouă Alsacie-Lorenă?...

În clipa aceasta, regina Maria se sculă, stăpânindu-se un ușor acces de tuse care o persecutase tot timpul conversației.

„Sunt obosită”, zise ea în englezește și întrerupse audiența.

Perechea regală se retrase, dar regele se mai întoarse odată spre noi și ne spuse în franțuzește cu bunătațe care transpira din orice cuvânt al său!

— Sper că veți fi niște buni avocați ai cauzei românești.

Și ne doare că și în neamul nostru ele se ivesc, sfidând durerea, sfidând jertfa, sfidând cinstea. Și nu este ceva neobișnuit ca tocmai acest fel de oameni să vie și să ridice piatra, lovind și acuzând pe alții, cari au un suflet. Nu este rar să vezi astfel de indivizi cerând recunoașterea „meritelor” pe cari le-ar fi având pentru nu știu ce vorbă — când faptele lor ne tradează pe corbii sinistri.

A mai înfiera ar fi de prisos. O măsură luată prea târziu. Dar cei însărcinați cu creșterea generațiilor viitoare au o mare datorie: aceea de a crește caractere, de a crește suflete frumoase, cari să știe ce este uman și ce este abject, suflete cari să se știe entuziasma și să știe să renunțe la folosul meschin de dragul unei idei frumoase.

T. M.

Revista presei

Plebiscit în Bănat. — „Adevărul”, organul partidului socialiştilor români din Ardeal, vorbind despre pretențiunile Sârbilor în Bănat, scrie:

„Poporul român, la adunarea națională dela Alba-Iulia a declarat Bănatul unit cu România. La aceasta adunare și noi socialiştili am luat parte și consecvenți acestui fapt, adăogând și aceea că în Bănat românii sunt în majoritate față de fiecare națiune, pretindea ca Bănatul să fie al României. Însă noi socialiştili suntem dușmanii vărsării de sânge și al distrugerii, deci ca să se ocolească posibilitatea izbucnirii războiului pretindem ca în chestia Bănatului să se facă plebiscit. Ca poporul care locuiește în acest teritor să hotărască dacă se unește cu Serbia sau cu România sau chiar cu Australia dacă vrea. Votarea poporului este un principiu socialist și l-a adoptat și Wilson în cele 14 puncte impuse statelor centrale. Deci noi pretindem să se facă această votare a poporului din Bănat și hotărârile lui să fie respectate.

Având în vedere că Bănatul este o unitate economică și o unitate geografică această unitate nu se poate despărți. Deci tot Bănatul va fi sau al Serbiei sau al Ungariei sau al României.

Aceasta este părerea socialiştilor români și a tuturor socialiştilor din lumea întreagă, deci și a socialiştilor din Serbia. Noi pretindem plebiscit și din asta nu lăsam. Chiar dacă politicianii noștri ar subscrie pacca așa cum o vrea Antanta, noi nu o luăm la cunoștință”.

Situația politică

Starea dlui Brătianu — Consiliul de miniștri — Alegerile — Ce spune dl Șt. C. Pop

DI I. Brătianu tot n'a plecat încă la Paris deși Miercuria trecută sosirea sa, pe care am anunțat-o și noi, era de sigură încât primul ministru a fost găsit în gara de Nord de dlul I. S. Pop, ministrul Domeniilor, Emil Petrescu, ministrul Capitalei și alți fruntași liberali.

Se pare însă că primul delegat al României mai așteaptă până astăzi, Marți, pentru a vedea dacă Germania semnează cu noi tratatul de pace. După ultimele impresii dl. I. Brătianu va sosi în Capitală Vineri, când se va examina cu de-a-îndreptă situațiunea României și eventuale schimbare de guvern.

În ultimul Consiliu de miniștri care a avut sub președinția dlui N. Pheron, examinându-se situația externă, s'a luat act de o comunicare a dlui I. Brătianu cu privire la poziția națiunilor mici la Conferința de pace.

S'a discutat apoi chestiunea alegerilor, hotărându-se ca ele să nu mai fie amânate.

Dl general Averescu, președintele „Ligii poporului” a sosit în București, Sâmbătă, iar pentru astăzi e așteptat să se ardească dl Take Ionescu. Suveranul va lua în cursul acestei săptămâni mai multe consfătuiri cu privire la compunerea guvernului, care va prezida aceste alegeri. În orice caz e sigur că alegerile pentru Constituanta, „ari vor avea loc în lulle și Aus-

gust, nu vor fi făcute de actualul guvern. În ultimul timp a început să se vorbească cu stăruință de două combinații: un guvern de funcționari sau un guvern democratic, cu elemente politice concentrate din toate partidele înaintate.

În privința guvernului chiebat să semneze pacea, sunt interesante declarațiile pe cari dl Șt. C. Pop, ministrul Transilvaniei în guvernul din București le-a făcut ziarului „Universul”. Iată ce spune frunțașul ardelean, care a avut după cum se știe, lungi consfătuiri în capitală cu toți ceilalți miniștri ai provinciilor desrobite:

— „Mă simt dator să reamintesc ceace se știe și anume, că noi, membrii Consiliului dirigent din Transilvania, aleși în virtutea unui mandat categoric — sprijinirea aspirațiilor noastre în hotarele cunoscute, — nu vom accepta semnarea unei păci în alte condițiuni.

Și dacă se vor găsi oameni politici cari să-și ia sarcina unei asemenea păci, noi nu vom fi în nici un caz alături de ei.

Ce vom face, totuși, dacă ni-se va impune să semnăm o asemenea pace? Guvernul respectiv o va semna, ceace nu înseamnă că am acceptat condițiunile; vom fi obligați să luăm o atitudine de inefițe, având în fața noastră ceace constituie vis major”.

Informațiuni

— Un mare meeting pentru Banat s'a ținut la Câmpeni. Moșii au organizat în munți șapte legiuni, cu numele marilor căpitani dela 1848, și printre ei domnește o vie agitație.

— La Bala mare a avut loc o impunătoare întrunire publică pentru Banat. S'a votat o moțiune de protestare, trimițându-se o telegramă, cuprinzând hotărârile adunării dlui Iuliu Maniu.

— O firmă mare engleză voește să construiască la Ujvidék o mare fabrică de avioane. Numita firmă ar aranja poșta aeriană în Jugoslavia.

— Guvernul din Belgrad a hotărât ca legile din Sârbia să fie introduse și în teritoriile eliberate.

— A reapărut, după un reaos de cinci ani, „Solia sotelor”, organ național independent, redactat la Cluj. Din articolul program reținem aceste rânduri.

„Frații de cruce ne vom face, să apărăm hotarele, Dunărea și Tisa, să desrobim pe toți românii subjugăți din Banat și Crișana, Peninsula balcanică și de peste Nistru. Oștenii dela Oituz, Mărăști și Mărășești stau gata. Vulturii dela Plevna, alături de șoimii dela Abrud, nebiruiții noștri moșii”.

— Muncitorii din atelierile societății căilor ferate asociate din Arad și Cenad s'au pus în grevă, deoarece dela 1 Iunie nu li s'a mai plătit ajutorul acordat lunar de 300 cor. în urma scumpirei tralului.

Tratativele dintre direcțiunea societății și delegații muncitorilor n'au avut până acum nici un rezultat.

— Ungurii, în urma ultimatumului primit din partea Ant. n'ei, au început să-și retragă trupele din teritoriul revendicat de cehoslovaci.

— La Murmansk sunt 27 de voluntari ardeleni, cari de luni de zile cer repatrierea lor. Rugăm pe cei în drept a lua măsurile ca acești oameni, cari au alergat cu drag la chemarea patriei, să fie cât mai curând aduși acasă.

— Pe tot malul Rinului se fac pregătiri militare pentru cazul când pacea nu s'ar semna de către germani.

— Guvernul francez a prezentat Camerei un proiect pentru înființarea unei medalii a victoriei.

— Amintirea marelui luptător național Simion Murafa a fost sărbătorită la Bălți de societatea cu același nume. Au vorbit dăli Toni și căp. Ghițescu și a cântat corul dlui Paranciu. S'a ales comitetul ligei antibolșeviste. Grat. Anastasiu președinte, Leanca și Carasievici vicepreședinte, Dimitrie Toni secretar și membri prefect Vărașu, Cioc, Ciobanu, Covată și Bujor Mustața Dnii Vasile Stroescu. Inculeț, Ciugureanu, Pelivan și Halipa au fost proclamați membri de onoare.

— Serbările pentru copiii tuberculoși organizate la București de societatea pusă sub patronajul M. S. Reginei, a dat un beneficiu de 7000 lei.

— Trupele maghiare atacă încontinuu armatele cehoslovace. Din Praga se anunță că Kuhn Bela a trimis la 17 Iunie o telegramă președintelui Massaryk declarând că în urma avertismentelor lui Clemenceau a ordonat trupelor maghiare să înceteze orice atacuri. Bela Kuhn invită pe Massaryk să trimită plenipotențiar la cartierul general maghiar sau în alt loc ca să discute asupra punctelor de granițe ca astfel să se evite vărsările de sânge. Massaryk a răspuns exprimând voința de a pune capăt vărsărilor de sânge îndatăce trupele maghiare vor îndeplini condițiunile fixate de aliați.

— Greva dela fabricile de tutun și chibrite din București a încetat. Toți lucrătorii au reluat lucrul cu începerea de Sâmbătă.

— Universitatea poporală din Chișineu au sărbătorit pe marele compozitor bucovinean Ciprian Porumbescu din Hotin.

— Locuitorii Varga Ferencz, Márton Miklós, Róibny Mihály și Orbán Mihály din Apăcza aduc cele mai călduroase mulțumiri dlui plutonier de jandarmi N. Pinciu precum și întregului post de jandarmi din aceea comună pentru felul ce l-au depus spre a le găsi opt cal ce li se furaseră. Căii aveau o valoare de 24 mii de lei.

— Misiunea diplomatică a Antantei va studia operațiunile armatei poloneze în Galiția orientală. Ministerul Lituaniei și a exprimat dorința să se înceapă tratative pentru a forma un front unitar contra bolșevicilor.

— Fostul consul al Ucrinei dl Minzarenko a părăsit Chișineul.

— Contra-proiectul austriac la condițiunile de pace a fost repartizat comisiunilor.

— Fruntașul bărbat politic al Șvabilor din Banat, dl Andrei Baschmann, care pentru sentimentele sale filoromânești a fost închis două luni de către Sârbi, a sosit la Sibiu, chemat fiind de Consiliul dirigent.

— Dl Baschmann este acela care, la Bichș-Ciaba, a salutat pe Suveranii români în numele Șvabilor din Banat.

— Procesul agitațiilor bolșevice la Tighina s'a sfârșit. Inginerul Thim și tovarășii săi au fost condamnați la un an închisoare.

Impotriva colportorilor de știri

Extras din Ordonanța Nr. 21 și 25

1. Vor fi considerați ca infractori: a) acei cari, fără rea credință, prin localuri publice, gări, trenuri, pe străzi etc. vor comunica, colporta, comenta în orice chip știri, fie adevărate, fie imaginare, sau păreri relative la operațiunile de războiu, situația și dislocarea trupelor, dispozițiunile autorităților militare, sau orice chestiune privitoare la armata română.
 2. Această infracțiune se va judeca și condamna de pretori în prima și ultima instanță, cu închisoare până la un an și cu amendă până la 2000 lei.
- Când faptele de mai sus se vor fi săvârșit în scopul de a spiona, sau trada, să aplică pedepsele prevăzute de legile penale în vigoare în timp de războiu.

Ultima oră

Situația Germaniei

Declarațiile lui Scheidemann

Berlin. — Scheidemann primul ministru german a ținut la adunarea națională o mare cuvântare în care a zis între altele: Situația politică este clară dar situația economică este turburată. Contractul de pace vrea să ne facă sclavii streinilor. Noi luptăm acum nu numai în contra imperialismului ci și în contra ultrasocialismului. În interior luptăm cu mari greutăți pentru că nu avem majoritatea; noi socialdemocrații contăm pe ajutorul burgezimei. Statul o să-l formăm nu deodată ci mereu dar sigur, cu susținerea continuității, deoarece noi socialiștii nu putem și nu vom să întărim altcum statul. Sper că ne va reuși și nu o să fim sclavii capitalismului străin. Totul depinde dela munca proprie. Puterea e trecătoare însă dreptatea e eternă și noi căutăm înțelegerea.

Bolșevicii înfrânți lângă Sracin

33 de mii prizonieri făcuți de Denikin

Timișoara. — Dezastrul armatei bolșevice este complet. Ambele armate fug stărmate. Trupele lui Denikin sunt 32 km de Sracin, și-au făcut 33.000 prizonieri. S'au capturat 350 tunuri, 500 mitraliere, 11 trenuri blindate, și 50.000 de puști.

Chestiunile frontierelor

Paris. — Cei cinci au discutat Miercuri asupra frontierelor Poloniei, Ucrainei și Galiției orientale. 1. Traseul frontierei va fi comunicat celor două guverne. 2. Frontierele austro-jugoslave în Carintia, 3. Regimul polonez al Danzigului.

Publicarea condițiilor de pace

Paris. — Șefii de guvern ai marilor puteri aliate și asociate au decis să publice condițiile păcii așa cum au fost remise la 16 Iunie cu corecțiunile făcute la 7 Mai. Publicarea se va face în același timp la Paris și la Londra în ziua de Vineri dimineața.

Grevă generală la Timișoara

Sârbii se retrag jefuind

Timișoara, 23. — Aici a izbucnit greva generală. Lucrătorii au intrat în grevă, din cauză că Sârbii, cari se vede au ordin de retragere fură tot ce pot. Aranjamentul și mașinile fabricii de tutun, de ghețe și a altor fabrici le transportă în Belgrad, lăsând lucrătorii fără ocupație și ajutor, fiind expuși mizeriei și foametei.

Sârbii au ridicat și banii filialei băncii austro-ungare din Timișoara, vreo 200-300 milioane coroane.

Deoarece nici Românii, nici Francezii nu mai dau cărbuni Sârbilor, comunicația a fost întreruptă între Timișoara-Vârșeț-Belgrad și celelalte linii.

Guvernul german nu primește pacea

Scheidemann a demisionat — Criză politică în Germania

București. — O telegramă sosită azi, anunță demisia guvernului Scheidemann. În consiliul de joi guvernul a fost silit să se pronunțe asupra condițiilor de pace sub presiunea delegației germane sosite dela Versailles. Majoritatea guvernului a votat contra condițiilor de pace ale aliaților. Ministrul Erzberger și Noske au fost singurii cari au votat pentru primirea condițiilor. Sentimentul general însă fiind pentru acceptarea condițiilor, guvernul Scheidemann a demisionat. Cu aceasta se deschide în Germania marea criză politică care va hotărî prin regularea succesiunii guvernului demisionat de soarta Germaniei.

Cenzurat: A. P. Bănuț

Direcțiunea Centrală C. F. R. Sibiu.

1769/C. F. R. 1919. E/45

Concurs pentru furnizarea obiectelor de ferărie

Pentru furnizarea obiectelor de ferărie mai jos notate, necesare Direcțiunei C. F. R. să publice concurs în scris:

- | | |
|---|-----------|
| 1. Foarfeci | 21 bucăți |
| 2. Lavoare cu lighian și săpunărie | 64 „ |
| 3. Cană de apă | 64 „ |
| 4. Cuie pentru acățatoarea grafielor pe părete 1/2 kg | |
| 5. Ciocan de cuie | 1 bucăți |
| 6. Lopată de cărbuni pentru sobă | 1 „ |
| 7. Scuiptoare | 60 „ |
| 8. Paravan de tinichea pentru sobă | 1 „ |
| 9. Lampe electrice pentru masă | 15 „ |

Condițiile de furnizare.

Terminul furnizării este dela 15 Iulie 1919 până la 31 August 1919.

Ofertele provăzute cu timbru de 1 cor. la coală au să fie înaintate până la 5 Iulie a. c., ora 12 a. m. la Direcțiunea Centrală C. F. R. (Economat) Sibiu, sau să se trimită în plic sigilat cu posta.

Vadiu de 5% din prețul articolelor este de a se depune în număr sau în bonuri de tezaur de stat corespunzătoare la cassa principală a Direcțiunei Centrale C. F. R. din Sibiu până la 6 Iulie ora 12 a. m.

Ofertele numai atunci se vor lua în considerare dacă vor corespunde condițiilor mai sus amintite.

Ofertele sosite mai târziu de terminul fixat nici atunci nu se vor lua în considerare dacă ar fi datat de mai înainte.

Sibiu, la 16 Iunie 1919.

Direcțiunea Centrală C. F. R.

Reproduceri nu se honorează.

O mașină de scris

sistem „Sun“ cu accente românești e de vânzare. — A se adresa la Hugo Wolff & Comp., Piața mare 22, Sibiu.

Regimentul 4 grăniceri Sibiu angajază de urgență un

instructor pentru gorniști

Doritorii sunt rugați a se prezenta la comandamentul regimentului în garnizoana locală.

Teftin!

La federația

„Infrațirea“ Sibiu, Bruckenthalg. 17 cașmir, zefir, nansuc, panama (în culori și ajur) marchizetă, broboade, învălitori de cap, dantele, mătăsă de brodat.

Marfă nouă.

Cine știe ceva?

despre Crocanele Dumitru, comuna Borta fruntaș la saniteți, Reg. 24 de onizevi, pierdut 15 Iunie 1918, rugăm pe cine știe ceva de el să anunțe pe părinții lui. Maxim Crocanele în comuna Borta plasa Șeica Mare (jud. Târnavei-Mari).

Concurs.

La centrul Resortului de Justiție în Sibiu sunt vacante următoarele posturi:

Trei posturi de exactori superiori cu o salarizare corespunzătoare oficianților din clasa IX

Cinci posturi de controlori de clasa X

Cinci posturi de exactori de clasa XI.

Concurenții au să dovedească prin documente oficiale, că sunt cetățeni ai României, că au bacalaureatul și examenul contabilității de stat (exactorii la caz că nu au depus acest examen, se vor obliga a-l depune în decursul unui an).

Celor ce vor fi numiți pe lângă salariul fundamental, li se vor solvi adăusele și ajutoarele sistematizate.

Petițiile sunt a se înainta până în 1 Iulie 1919 la „Resortul de Justiție“, Sibiu; cele mai târziu sosite nu se vor lua în considerare.

Informațiuni privitoare la ocuparea acelor posturi se dau la Resortul de Justiție între ora 11 și 12 a. m.

Sibiu, la 15 Iunie 1919.

Dr. Aurel Lazar, șeful resortului de justiție.

Nr. 2387/1919 cons. or.

Edict de licitație.

Consiliul orașului Cluj vinde celui ce ofere mai mult

LEMNE DE FOC

care formează proprietatea sa și se află circa 20.000 metri (înălțimea 130 cm, lățimea 100 cm și lungimea 100 cm) pe teritoriul comunei Ruginoasa (Bălványos), jud. Cojocna și circa 15.000 metri (înălțimea 130 cm, lățimea 100 cm, lungimea 100 cm) pe teritoriul comunei Curtujus (Betlenkörtvélyes), jud. Solnoc-Dobâca, pe lângă următoarele condițiuni:

1. Prețul strigărei pe metru cor. 50.—
2. Prețul e de a se înțelege ab după cum lemnele se află.
3. Prețul de cumpărare e de a se solvi în număr în timpul până la 1 August 1919, până la care dat lemnele sunt de a se prelua.
4. Oferentul e deobligat a depune în număr vadiu de 10% a sumei promise la cassa alodială orașenească.
5. Oferentul e de a se face în plic închis și la acela e de a se alătura cvita cassei alodiale, prin care se adevărește depunerea vadiului.
6. Oferentul se poate face sau la întregul sau separat la lemnele din Ruginoasa și separat la lemnele din Curtujus.
7. Dela ziua preluării, cumpărătorul e deobligat a solvi taxele de asigurare respective să deobligă a replăti orașului taxele cari deja sunt solvite din partea acestuia.
8. Va fi preferit acel oferent, care să deobligă a aduce și a vinde lemnele sau o parte a acestora pe piața orașului Cluj.
9. În cazul când s'ar face oferte egale consiliul orașului își susține dreptul de a alege.
10. Oferentul e deobligat a declara în ofertă că cunoaște condițiunile de licitație și că se supune necondiționat acelor.
11. Termiul ultim a înaintării ofertei e ziua de 15 Iulie 1919, oarele 12 a. m.
12. Ofertele sunt de a se înainta secției economice orașenești, Berde, strada Mezes Nr. 2.

Cluj, la 11 Iunie 1919.

Consiliul orașeneesc.

Anunț.

Se aduce la cunoștința amatorilor că Regimentul 13 Călărași Sibiu, oferă agricultorilor o cantitate de

2-300 căruțe bălegar

Doritorii se vor prezenta la cazarma Regimentului fost cazarmă a Husarilor lângă cazarma Trenerilor.

Comandantul Regimentului 13 Călărași: Locot.-Colonel V. V. Alexandrescu.

Doua mașini

de 14 atmosfere

cu plug și cu batoză de yânzare, se pot vedea la Liviu Ispravnic, Curticel, jud. Arad.

Publicație.

Regimentul 13 Călărași Sibiu, având nevoie de un

Mastru armurier și altul CROITOR

se publică spre cunoștința amatorilor a se prezenta la sus zisul regiment în cazarma Husarilor lângă cazarma Trenerilor în orele de lucru, cu actele ce posedă.

Comandantul Regimentului 13 Călărași: Locot.-Colonel V. V. Alexandrescu.

Resortul Ocrotirilor Sociale caută un

Translator

din ungurește în românește. Recursurile scrise cu mâna proprie în ambele limbi și provăzute cu date referitoare la prepartire și practică sunt să se trimită de urgență la adresa directorului oficiului auxiliar al resortului, unde sunt a se depune recursurile prezentate eventual și în persoană.

Prima societate română de IMPORT și EXPORT

S. Ittu & Comp. SIBIU

Se ocupă exclusiv cu importul și exportul a orice fel de produse comerciale, brute, semi-fabricate și fabricate. Corespondență în limbele română, franceză, italiană, germană și engleză. Adresa telegrafică: ITTU ȘI COMP., SIBIU.

Dentistul Muntean

Sibiu, strada Cisnădiei 28 zilnic consultați.

În atențiunea pantofarilor

Așa răscuită sură l-a calitate pentru legat (cusut) până va mai dura proviziunea se află la CARL STÜRNER, Sibiu, Saggasse Nr. 22.